Prelim pages

doi https://doi.org/10.1075/btl.116.prelim

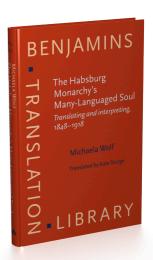


Pages i–iv of
The Habsburg Monarchy's Many-Languaged Soul:
Translating and interpreting, 1848–1918
Michaela Wolf
[Benjamins Translation Library, 116] 2015. xvii, 289 pp.

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material, beyond the permissions granted by the Open Access license, written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights @benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights



The Habsburg Monarchy's Many-Languaged Soul

Benjamins Translation Library (BTL)

ISSN 0929-7316

The Benjamins Translation Library (BTL) aims to stimulate research and training in Translation & Interpreting Studies – taken very broadly to encompass the many different forms and manifestations of translational phenomena, among them cultural translation, localization, adaptation, literary translation, specialized translation, audiovisual translation, audio-description, transcreation, transediting, conference interpreting, and interpreting in community settings in the spoken and signed modalities.

For an overview of all books published in this series, please see www.benjamins.com/catalog/btl

EST Subseries

General Editor

The European Society for Translation Studies (EST) Subseries is a publication channel within the Library to optimize EST's function as a forum for the translation and interpreting research community. It promotes new trends in research, gives more visibility to young scholars' work, publicizes new research methods, makes available documents from EST, and reissues classical works in translation studies which do not exist in English or which are now out of print.

Honorary Editor

Associate Editor

Yves Gambier University of Turku	Franz Pöchhacker University of Vienna	Gideon Toury Tel Aviv University
Advisory Board Rosemary Arrojo Binghamton University	Zuzana Jettmarová Charles University of Prague	Şehnaz Tahir Gürçaglar Bogaziçi University
Michael Cronin Dublin City University	Alet Kruger UNISA, South Africa	Maria Tymoczko University of Massachusetts
Dirk Delabastita FUNDP (University of Namur)	John Milton University of São Paulo	Amherst Lawrence Venuti Townsla University
Daniel Gile Université Paris 3 - Sorbonne Nouvelle Amparo Hurtado Albir Universitat Autònoma de Barcelona	Anthony Pym Universitat Rovira i Virgili Rosa Rabadán University of León Sherry Simon Concordia University	Temple University Michaela Wolf University of Graz

Volume 116

The Habsburg Monarchy's Many-Languaged Soul. Translating and interpreting, 1848-1918 by Michaela Wolf

The Habsburg Monarchy's Many-Languaged Soul

Translating and interpreting, 1848-1918

Michaela Wolf University of Graz

Translated by
Kate Sturge
Aston University

John Benjamins Publishing Company Amsterdam/Philadelphia



The paper used in this publication meets the minimum requirements of the American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI 239.48-1984.

Published with the support of the Austrian Science Fund (FWF)



Der Wissenschaftsfonds.

DOI 10.1075/btl.116

Cataloging-in-Publication Data available from Library of Congress: LCCN 2015002602 (PRINT) / 2015004052 (E-BOOK)

ISBN 978 90 272 5856 4 (HB) ISBN 978 90 272 6868 6 (E-BOOK)

Autorisierte. Übersetzung nach der deutschen Originalausgabe: *Die vielsprachige Seele Kakaniens Übersetzen und Dolmetschen in der Habsburgermonarchie 1848 bis 1918* © 2012 – Böhlau Verlag Ges.m.b.H. & Co KG Wien Köhln Weimar. All rights reserved.

© 2015 – John Benjamins B.V.

No part of this book may be reproduced in any form, by print, photoprint, microfilm, or any other means, without written permission from the publisher.

John Benjamins Publishing Co. · P.O. Box 36224 · 1020 ME Amsterdam · The Netherlands John Benjamins North America · P.O. Box 27519 · Philadelphia PA 19118-0519 · USA